



MICROFICHE N°

04125

République Tunisienne

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

CENTRE NATIONAL DE

DOCUMENTATION AGRICOLE

TUNIS

الجمهورية التونسية
وزارة الزراعة

المركز القومي
للتوثيق الزراعي
تونس

F 1



CNDA 4125

1ère PARTIE

P R O D U C T I O N

LA PRODUCTION DES AGRUMES
DURANT LA CAMPAGNE 1983/84

CARACTERISTIQUES DE LA CAMPAGNE :

Les pluies de l'automne 1982 ont été dans l'ensemble abondantes et supérieures à la normale. Elles ont ainsi permis d'une part une recharge des nappes et barrages épuisés (5,5 Millions de m³ à Masri et 6,3 Millions de m³ à Bewirk) et une amélioration nette de l'état végétatif des arbres, après l'été torride de 1982.

A la suite d'un hiver relativement froid, sec et venté, le printemps 1983 s'est caractérisé par sa tiédeur et son humidité, conditions éminemment favorables à la prolifération des Pucerons, dont les attaques ont été particulièrement sévères cette année. Néanmoins la floraison a été bonne et la nouaison exceptionnelle. Mis à part une première poussée de chaleur anormale et brutale début Mai et une seconde, tardive, fin Juillet, les températures se sont maintenues dans des limites supportables et n'ont presque pas eu d'incidence négative sur la fructification d'autant plus que les conditions de l'alimentation hydrique ont été particulièrement favorables. En effet le démarrage des irrigations à partir des barrages a eu lieu un mois plus tôt que l'an dernier et le nombre de tours d'eau servis dans le périmètre de sauvegarde a été de quatre soit le double de celui atteint en 1982. L'atténuation du déficit hydrique est aussi due à l'existence d'environ 1400 ha de vergers irrigués par le système goutte à goutte à goutte.

Après une longue période de sécheresse estivale (presque 5 mois) des pluies bénéfiques ont arrosé abondamment en septembre, Octobre et Novembre la plupart des zones agrumicoles, ce qui a permis une amélioration sensible du calibre des fruits et du pourcentage de Jus.

ESTIMATION DE LA PRODUCTION 1983/84 :

L'estimation de la récolte, sur pied effectuée en Novembre, permet d'évaluer la production à 220.000 Tonnes, en hausse de 60 % environ par rapport à celle de la campagne précédente (137.900 T).

La répartition par variété serait la suivante :

- Maltaises : 128.700 Tonnes (76.700 Tonnes en 82/83)
- Mandarines + Wilkings : 13.000 Tonnes (8.600 Tonnes en 82/83).
- Clémentines : 24.500 Tonnes (10.750 Tonnes en 82/83).
- Citrons : 23.800 Tonnes (21.650 Tonnes en 82/83).
- Valencia : 6.400 (4.450 Tonnes en 82/83).
- Autres variétés : 23.600 Tonnes en 82/83).

L'augmentation de la production intéresse d'abord les clémentines (+127,9%) puis les Maltaises (+67,8%) suivies par les Mandarines et Oranges diverses pour qui l'accroissement oscille de 40 à 50 %. Enfin les Citrons accusent une amélioration de production sensible quoique plus modeste (10 % environ).

Malgré la forte charge des arbres, le calibre moyen est prédominant (65 %)

Concernant la maturation interne elle a été plus tardive d'un mois par rapport à celle de la campagne précédente qui était exceptionnellement précoce.

En matière de qualité, il faut signaler qu'elle a été amoindrie à la suite des chutes de grêle qui ont affecté la plupart des zones agrumicoles les 1 et 2 décembre 83 (dégâts variables de 5 à 10 %). En outre au cours du même mois des vents violents ont provoqué une chute partielle de fruits (10 à 15 kg/arbre en oranges et 20 à 30 kg en mandarines) et des blessures par frottement au niveau des fruits pendants, ce qui en a affecté la tenue.

A/ RELEVÉ PLUVIOMETRIQUES DANS LE SECTEUR DE
MENZEL BOU ZELFA.

M O I S 2	Pluies tombées 83/84	Moyenne Normale	Rappel 1979/80	Rappel 1980/81	Rappel 1981/82	Rappel 1982/83
Septembre	45,3	26,7	138	0	35,9	37,9
Octobre	74,5	79,0	63	40	37,3	151
Novembre	185,2	64,7	116,3	23,1	18,4	214,2
Décembre	96,9	69,2	18,5	142,5	30,5	85,
Janvier	49,4	59,1	60,2	116,7	20,4	39,5
Février	62,3	47,6	39,9	40,5	75	2,5
Mars	23,5	39,1	17,4	24	48	66,9
Avril	28,9	37,4	54,9	17	45,3	6,5
Mai	15	20,5	40,4	20,2	23,1	13,5
Juin	6,3	9,8	3,0	10,2	0	2
T O T A L	587,3	453,1	551,9	434,4	333,9	618,8

ANNEES	M A S R I		B E Z I R K		Quota par ha (m3)
	Réserves (au 31/5)	Utilisations	Réserves (au 31/5)	utilisations	
1973	6.820.000 m3	3.687.000 m3	4.191.000 M3	2.192.000 M3	1250
1974	6.820.000	2.788.000	5.000.000	2.610.000	1100
1975	6.820.000	2.717.000	6.620.000	3.140.000	1200
1976	6.820.000	2.378.000	2.988.000	2.080.000	900
1977	5.500.000	4.014.000	5.327.000	3.602.000	1400
1978	1.600.000	1.200.000	2.400.000	2.119.000	650
1979	1.400.000	1.100.000	1.700.000	900.000	450
1980	1.700.000	1.400.000	3.600.000	1.900.000	650
1981	1.560.000	848.000	1.570.000	775.000	350
1982	1.980.000	1.880.000	2.276.000	1.090.000	750
1983	5.500.000	4.000.000	6.300.000	3.100.000	1400
1984	2.200.000	en cours	6.276.000	en cours	-

S E C T E U R S	MALTAISES	CLEMENTINES	MANDARINES + WILKINGS	CITRONS	AUTRES VARIETES	T O T A L (TONNES)	
						1983/84	1982/83 (RAPPEL)
Menzel Bou Zelfa	55.000	8.000	5.000	1.000	8.500	77.500	41.200 (+88,1 %)
Béni Khalled	14.000	2.000	900	1.100	2.300	20.300	10.800 (+87,9 %)
Zaouit Jedidi	11.500	1.000	700	500	1.800	15.500	8.300 (+86,7 %)
Soliman	13.500	2.000	1.300	700	1.900	19.400	10.900 (+77,9 %)
Bou Argoub	4.000	1.500	1.000	8.500	1.700	16.700	13.000 (+28,5 %)
Gromballia	9.000	2.000	1.100	2.000	2.600	16.700	12.100 (+38,1 %)
Hamamet	1.400	2.000	300	6.600	900	11.200	8.100 (+38,3 %)
Nabeul-Korba-Autres	2.500	1.500	800	1.200	1.500	7.500	5.800 (+29,3 %)
S/Total Cap-Bon	110.900	20.000	11.100	21.600	21.200	184.800	110.200 (+67,69 %)
S/ Total Tunis (+Zaghouan)	12.000	3.000	1.500	1.100	4.200	21.800	16.800 (+29,7 %)
S/ Total Bizerte	4.300	1.000	300	1.000	2.800	5.000	7.800 (+20,5 %)
S/ Total Autres régions	1.500	500	100	100	1.800	4.000	3.100 (+29,3 %)
TOTAL GENERAL 1983/84	128.700	24.500	13.000	23.800	30.000	220.000	
RAPPEL 1982/83	76.700 (+67,8 %)	10.750 (+127,9 %)	8.600 (+51,16 %)	21.650 (+ 9,9 %)	20.200 (+48,5 %)	+ 52 53 %	137.900

EVALUATION SUR PIED DU CALIBRE DES ORANGES MALTAISES
(CAMPAGNE 1983.84)

SECTEURS	CALIBRES	GROS CALIBRES	CALIBRES MOYENS	PETITE CALIBRES
M. BOU ZELFA		20(16)	65 (56)	15 (27)
BENI KHALLED		10 (13)	75 (56)	15 (31)
ZAOUET JEDIDI		45 (16)	40 (52)	15 (32)
SOLIMAN		10 (2)	70 (73)	20 (25)
BOU ARGOUB		15 (6)	70 (74)	15 (20)
GROMBALIA		5 (7)	65 (72)	30 (21)
HMMAMET		20 (20)	60. (70)	20 (10)
NABEUL - KORBA		25 (26)	50 (52)	25 (22)
SOUKRA		10 (10)	65 (57)	25 (33)
MORNAG		10 (8)	75 (63)	15 (29)
BIZERTE		5 (3)	60 (58)	35 (39)
BEJA - JENDOUBA		10 (5)	70 (62)	20 (33)
MOYENNE GENERALE (PONDEREE)		15 % (12)	65% (60)	20 % (28)

N.B. Calibrage 82/83 entre par en thèses.

EVOLUTION DE LA MATURITE
DE L'ORANGE MALTAISE DEMI-SANGUINE

	P.Moy.d'1 Fruit(G)	% JUS	Extrait so- luble (E)	Acidité (A)	Indice de maturité E/A
7/12/83	141,1	45	11,3	1,77	6,38
13/12/83	146,4	48,9	11,7	1,89	6,19
20/12/83	142,7	47,5	11,7	1,77	6,61
22/12/83	138,4	45,5	11,6	1,72	6,73
26/12/83	133,5	46,7	12,1	1,68	7,20
28/12/83	140,0	45,9	12	1,71	7
3/1/84	144,8	46,7	12,2	1,75	6,97
10/1/84	142,3	46,3	12,6	1,56	8,07
16/1/84	126,3	43,9	12,8	1,70	7,52
23/1/84	152,8	43,9	12,2	1,58	7,76
30/1/84	144,8	45,8	12,9	1,58	8,16
MOYENNE 83/84	141,2	46,0	12,1	1,70	7,11
RAPPEL 82/83	144,6	47,2	12,8	1,54	8,31

La récolte 83/84 est plus tardive que celle de 82/83. Calibres et % de Jus sont comparables. Toutefois l'acidité est nettement supérieure et l'extrait soluble légèrement inférieur à ceux relevés en 82/83.

RAPPORT D'ACTIVITE DU GIAF
EN MATIERE D'ENCADREMENT DES ZONES AGRUMICOLES
(JUILLET 1983 - JUIN 1984)

1/ FORMATION DES TAILLEURS D'AGRUMES :

15 Centres de formation ont été ouverts dans les gouvernorats de Nabeul (9) Jendouba (1) Ariana (1) Ben Arous (1) Béja (1) et Bizerte (1) et Kairouan (1). 195 Apprentis ont été formés dont 68 ont pu obtenir le diplôme officiel de tailleur d'agrumes (34,87 % de réussite).

Le nombre de centres ouverts est inférieur aux prévisions (20) en raison de l'insuffisance des crédits normalement alloués par le fonds du Développement rural à la rémunération des apprentis. En outre, le Projet d'Assistance à l'arboriculture fruitière (PAAF) n'intervient pas encore dans la plupart des zones agrumicoles.

Les frais d'encadrement et d'acquisition de matériel ont été assurés par le GIAF.

2/ VULGARISATION DE LA CUEILLETTE RATIONNELLE :

Cette opération s'est appuyée, d'une part sur la diffusion d'émissions Radio et Télé et d'autre part sur la vulgarisation au niveau des chantiers de cueillette et des stations de conditionnement.

Toutefois l'acquisition du matériel adéquat (sécateurs, sacs...) se heurte toujours à une certaine réticence des intéressés qui en jugent soit le prix élevé, soit l'emploi peu commode. C'est pourquoi le GIAF a poursuivi au cours de cette campagne la formule de distribution et de récupération de ce matériel par les stations au même titre que les caisses de ramassage. Il ya lieu de signaler que les dégâts liés à la récolte sont actuellement évalués à 7% des apports en stations.

3/ TRAITEMENTS PHYTOSANITAIRES :

a) Les traitements aériens généralisés contre la cératite ont commencé le 7 Septembre et se sont terminés le 18 Novembre. Leur nombre a été de trois dans 68% des surfaces. Les 40 % restants ont été traités quatre fois en raison d'une forte pullulation de la cératite cette année. Le taux de piqûre moyen observé sur maltaise a été de 5% en verger et 1,16 % en station.:

Les traitements terrestres ont touché 1500 ha environ.

b) La campagne de traitement contre les Cochenilles et la fumagine a permis de traiter un millier d'hectares environ.

Il ya lieu de signaler que l'infestation par les Cochenilles est entrés en régression grâce aux traitements effectués depuis plusieurs années (6 à 7 % d'écart en stations).

C c) Les traitements contre les pucerons ont touché 1000 ha environ, en raison de la forte prolifération de ces insectes au cours du printemps 1984 qui leur a été particulièrement favorable.

4/ FERTILISATION PILOTE ET ACIDE GIBBERELLIQUE :

a) Analyse foliaire : 117 analyses de feuilles ont été réalisées cette année par l'INRAT pour l'évaluation du niveau nutritionnel d'une centaine de vergers.*

Il en ressort que les parcelles ayant un niveau jugé satisfaisant ne représentent que 55 % pour l'Azote, 66 % pour le Phosphore, 37 % pour la potasse, 13 % pour le Zinc et 8% pour le Manganèse. Le niveau de fertilisation reste donc encore insuffisant notamment en ce qui concerne la Potasse et les oligo éléments (Zinc et Manganèse).

b) Correction des carences en Oligo éléments :

Elle continue à être assurée par des apports au sol de sulfates de Zinc et Manganèse essentiellement. Des compléments en fer et Magnésium sont apportés en cas de besoin. 300 ha environ ont été ainsi traités (comme la campagne précédente).

c) Acide Gibberellique :

L'utilisation d'acide gibberellique sur clémentinier a été plus réduite que l'an dernier (en raison de la forte récolte de l'année). C'est ainsi que 150 ha environ ont été traités avec 2542 comprimés de Bérelex (soit 50 % de moins que l'an dernier).

5/ PRODUCTION DE PLANTS D'AGRUMES :

La quantité de plants d'Agrumes vendus a été de 12.500 plants. Il est à signaler que pour la 2ème année consécutive, les conditions météorologiques printanières (vents froids) et estivales (fortes chaleurs) ont affecté la croissance des jeunes plants d'une part et la reprise au greffage d'autre part.

VARIETES	VENTES 83/84	RELIQUATS
Clémentiniers	3.300	3.600
O.Navels	2.800	2.800
O. Maltaises	900	2.300
Citronniers	5.000	2.200
Divers	500	1.100
T O T A L	12.500	12.000

on remarque une forte demande en citronnier et Washington Navels et une régression de la part des clémentiniers et surtout des maltaises.

Concernant la production de plants à la pépinière d'El Gabba, on a procédé au semis d'une centaine de kg de pépins de Bigaradier, au repiquage de 70.000 porte greffe et à la réalisation de 47.000 groffes.

6/ EQUIPEMENT AVEC LE SYSTEME GOUTTE A GOUTTE :

Le 3ème projet d'équipement des vergers d'agrumes avec le système goutte à goutte (qui a été porté de 300 à 500 ha) a été poursuivi, par l'équipement de 40 ha. En outre 30 ha, dont le matériel est livré sont en cours d'installation.

Il ya lieu de relever un ralentissement des demandes d'installation en raison de l'arrivée des Eaux du Nord et de la suppression de la subvention d'équipement de 25 % pour les producteurs ayant plus de 4 ha d'agrumes.

7/ ESSAIS DIVERS :

a) Désherbage chimique :

L'expérimentation du Fusilade et du Round up a été poursuivie et les résultats sont bons. Toutefois c'est le coût à l'hectare qui demeure prohibitif (150 à 200 D/ha).

b) Lutte contre le mal Secco :

Les essais à l'aliette ont été poursuivis avec des résultats très encourageants et prometteurs. Des campagnes de lutte contre le Mal Secco pourront être envisagées à l'avenir.

c) Essai de conservation de citrons :

Il a porté sur le stockage réfrigéré chez l'O.T.D. d'une centaine de tonnes de citrons (rebai+Ansli) préalablement traités au benlate sur l'arbre et récoltés avec grand soin durant la 1ère quinzaine de Mai 1984. Son écoulement a commencé avec le Mois de Ramadhan (début juin) et s'est échelonné sur trois mois avec un taux d'avarie de 6 % et une perte de poids de 7 % environ.

8/ PARTICIPATIONS DIVERSES :

a) Foire de l'Oranger (Avril 1984, MB.Zelfa) comme à l'accoutumée, le GIAF a participé activement à l'organisation de cette foire annuelle et à la journée d'étude qui l'a accompagnée. En outre un concours a permis de sélectionner les meilleurs agrumiculteurs et de leur accorder des prix d'encouragement.

b) Salon International de la Machine Agricole : (Mars 1984 -PARIS)

Le GIAF a participé à cette importante exposition annuelle de matériel agricole par l'envoi d'un Ingénieur.

PROJET AGROPECULAIRE
PRINCIPALES REALISATIONS
1983/84

ACTIONS PREVUES	REALISATIONS
Formation de Tailleurs	- 15 centres ouverts - 195 élèves formés - 68 diplômes
Vulgarisation cueillette rationnelle	- Contrôle chantiers de cueillette - " stations de conditionnement - Emissions Radio + Télé - Ventes de matériel de récolte (+prêts)
Fertilisation pilote +Acide Gibbérélique	- Analyse foliaire (117 analyses) - Correction carences en Oligo éléments (300 ha) - Acide Gibbérélique (150 ha)
Traitements phytosanitaires	- Traitement généralisé contre la cicadelle - " anti cochenilles (1000 ha) - " anti pucerons (1000 ha)
Vente de plants d'Agrumes	- 12.500 plants vendus - Reliquat : 12.000 plants greffés
Equiptment goutte à goutte	- 40 ha réalisés - 30 ha en cours d'équiptment.
Espaces divers	- Réhabilitation chimique (Round up - Puillade) - Lutte contre N°1 Soreo (Allette) - Essai de conservation réfrigérée de citrons
Participations diverses	- Foire de l'Oranger (M.B. Belfa) - S I M A (PARIS)

- 11 -

TABLOAU RECAPITULATIF
FORMATION DE SAUVETEURS D'AGRICULTURE
PROVINCE 1934

GOUVERNORATS	DELEGATIONS	REGIONS	NOMBRE D'ÉLÈVES		% DE RÉUSSITE	FINANCES
			FORMÉS	ADMIS		
BAJOUR	Soliman	Chrifet	12	5	41,66	GIAT - 70
"	"	Takelou	12	7	58,33	"
"	M.B. Zelfa	Méni Khalled	11	5	45,45	"
"	"	Zacoula	10	7	70,00	"
"	"	M.B. Zelfa	14	4	28,57	"
"	Bou Argoub	Sidi Bhabar	12	5	41,66	"
"	"	Bou Argoub	12	4	33,33	"
"	Grenobelle	Bouchrik	10	2	20,00	"
"	"	Nianou	10	3	30,00	"
ARIANA	La Goulette	La Soukra	12	3	25,000	"
BEN ARDJS	Mornag	Sidi Mâad	10	2	20,001	"
Bizerte	El Alla	El Alla	18	5	27,77	DEHY-C. I.
Sij	Nefes	Nefes	13	3	23,07	D.R. et I. - 1
Jendouba	Boussoulen	El Marja	23	7	30,43	DEHY-GI - 1
Kairouan	Stikha	Ain B. Morra	16	6	37,50	D.R. et G. - 1
7	10	15	195	68	34,87	

EVALUATION DU TAUX DE PIQUEUR
SUR CRANES MALTAISES
(OBSERVATIONS EN VERGER)

SECTEURS	DATES DES OBSERVATIONS	TAUX NOTES DE PIQUEUR	TAUX NOTES PAR SECTEUR
NIANOU	7.12.83 27.12.83	4,83 5,02	4,92
SOLIMAN	9.12.83 14.12.83 16.12.83	4,75 4,69 4,69	4,58
KEMZEL BOU ZELFA	15.12.83 22.12.83	4,61 4,99	4,8
DEBT KHALLAD	28.12.83	4,89	4,89
HANNANET	7.12.83 16.12.83 28.12.83	7,6 5,26 4,36	5,74
TAZERKA	11.12.83 24.12.83 29.12.83	5,33 6,26 5,4	5,66
BOU ARGOUB	12.12.83 19.12.83 28.12.83	7,13 6,06 4,66	5,95
HANEUL	13.12.83 22.12.83 29.12.83	7,33 5,13 4,63	5,69

**TRAIEMENT AERIEU CONTRE LA CHENILLE
(1983/84)**

SECTEURS	1er traitement 7/9 ou 24/9/83	2 ^{de} Trait. 30/ 30/9 ou 22/10/83	3 ^{de} Trait. 25/ 10 ou 5/11/83	4 ^{de} Trait. 11/11 ou 18/11/83	TOTAL (ha)
N.B. Zelfa - SOLIMAN	3.800	3.800	3.800	-	11.400
B'ni Khalid- Zouit Jedidi- Fianou	3.500	3.800	3.500	-	10.800
Grouhaia - Bou Argoub	800	800	800	800	3.200
Zahoul	1.200	1.200	1.200	1.200	4.800
Touerba (Rassi Anthio)	350	350	350	350	1.400
H-mamet-Bir Bou Regha	1.500	1.500	1.500	1.500	6.000
Toukrou	600	900	-	-	1.500
Kanoucha-Oued El1111	350	350	350	350	1.400
Morung - El1441a	800	800	1.300	800	3.700
TOTAL (ha)	12.900	13.500	12.800	5.000	44.200 ha

Rem. Pour la zone de Solimane, on a procédé en collaboration avec la D.P.V. à l'essai du 1^{er} AVIUM 35 ULV, à la dose d'un litre par ha, sans hydrolysat de protéines mais avec adjonction de basilone (un pour mille).

**ETAT DES TRAITEMENTS TERRESTRES CONTRE LA
CHRYSLER DANS LES VILLAGES D'AGRICULTURE
(PRODUITS LIVRES ET SUPERFICIES TRAITÉES)**

GOVERNORATS	DIMENSION	LITRE	POMME A DOR	SUPERFICIES
MARSA	1576	4500	-	500
ARIANA	41	126	-	10
BEA AROUS	572	1632	-	200
BIZERTE	1346	4032	-	500
KAIROUAN	109	547	-	60
SOUSSE	152	471	-	40
MONASTIR	30	119	-	12
S E J A	415	1243	10	140
JENDOUBA	330	654	-	120
	4667 litres	13.492 lit.	10 Pulv.	1530 ha

ENCADREMENT DES TRAITEMENTS ANTI OCHRETTILLES
(JULIET - AOÛT - SEPTEMBRE 1963)

S E C T E U R S	P U L V E R I S A T I O N					V E N T E		
	Nb. d'agr. trav.	Nb. d'agr. traités	Quantité de bouillie pulvérisée	C O N S O M M A T I O N		Nb. d'agr. d'agric. de produit	Nb. de lit. de produit	Nombre de litres de produit
				Bulle	Carbut.			
MUSSEL BOU ZELPA	244	36	54.669	158	900	13	347.500	1.272.250
MEHI KEMILLER	202,5	73	40.543	66	1000	5	260	1.004.075
SOLIMAN	73,5	23	19.795	43	347	3	55	327.250
GHORHALIA	159,5	80	53.321	69	560	-	-	512.100
BOU ABDOUS	135	24	29.083	53	550	1	30	469.650
RAMMAMET	77,5	43	17.210	26	224	10	52	316.600
SOUKRA	37,5	16	10.090	16	143,5	7	81.500	210.650
MOHMO	46	10	9.498	22	280	6	71	258.400
T O T A L	975,5	285	234.209	683	1404,5	45	697 litres	4.350.975 litres

Produit utilisé : ultracide 49

**ETAT RECAPITULATIF DES TRAITEMENTS
CONTRE LES FIÈVRES
1954**

SECTEURS	Nombre d'agriculteurs	Nombre de pieds traités	PRODUITS VENDUS		
			Dimecron50	decis	Dimethane
N.B.Zelfa	58	40.220	206	-	-
Méni Khalled	45	35.400	182,5	-	-
Soliman	41	57.950	263	-	36
Gronbelia	89	88.900	399,5	7	-
Bou argoub	19	17.250	109	5	-
Hammamet	66	44.110	156,8	-	24,950
Soukra	22	18.000	40	-	-
Mornag	5	3.500	25	-	-
TOTAL	345 Agriculteurs	297.330 pieds	1321,8 litres	12 litres	60,950 litres

**ANALYSE DES DECHETS DES SAISONNIERS
AVANT TRIAGE DANS LES STATIONS DE COMMERCIALISATION
(1983/84)**

- Nombre total de fruits observés :	20.206
- Nombre de stations visitées	13
- Total des déchets	5.513
- <u>Détail des déchets</u> :	<u>(27,28 %)</u>
a) Blessures écorces :	546 (9,9 %)
b) Froissement :	772 (14,08 %)
c) Recroûtement :	71 (1,30 %)
d) Acariens :	73 (1,32 %)
e) Cécidite :	295 (4,26 %)
f) Cochenille :	624 (11,38 %)
g) Pucierons :	727 (13,18 %)
h) Oïdées :	246 (4,46 %)
i) Murrures :	96 (1,74 %)
j) Gros calibre :	12 (0,21 %)
k) Petit calibre :	669 (12,13 %)
l) Absence de pédoncule :	9 (0,16 %)
m) Tumbés :	274 (4,97 %)
n) Grêle :	1135 (20,58 %)
o) Boursofflure :	24 (0,43 %)

RÉSULTATS DU DIAGNOSTIC FOLIAIRE
(CARENCES MINÉRALES)
SANTAGNE 1993/94

Variétés examinées	A Z O T R	PHOSPHORE	POTASSIUM	Z I N C	MANGANESE
O. Maltaises (70 Analyses)	137 Satisfais. 30 Faibles 3 Déficit	154 Satisfais. 16 Faibles	131 Satisfais. 39 Faibles	6 Satisfais. 15 Faibles 49 Déficit	2 Satisfais. 7 Faibles 61 Déficit
Clémentines (59 Analyses)	1 élève 23 Satisfais. 15 Faibles	118 Satisfais. 21 Faibles	110 Satisfais. 29 Faibles 2 Déficit	4 élèves 9 Satisfais. 4 Faibles 26 Déficit	1 élève 5 Satisfais. 3 Faibles 30 Déficit
Ironnières (. analyses)	2 Satisfais. 1 Faible 1 Déficit	2 Satisfais. 2 Faibles	2 Satisfais. 2 Faibles	1 élève 3 Déficit	4 Déficit
Autres agrumes (. analyses)	3 Satisfais. 1 Faible	4 Satisfais.	1 Satisfais. 3 Faibles	4 Déficit	2 Satisfais. 2 Déficit
117 ANALYSES	1 élève (0,05%) 165 Satisfais. (95,55 %) 147 Faibles (40,17%) 4 Déficit (3,41 %)	78 Satisfais. (66,66 %) 139 Faibles (53,33 %)	144 Satisfais. (37,60 %) 171 Faibles (60,68 %) 2 Déficit (1,70 %)	5 élèves (4,27) 111 Satisfais. (9,40 %) 119 Faibles (16,23 %) 162 Déficit (70,08 %)	1 élève (0,15 %) 9 Satisfais. (7,69 %) 110 Faibles (8,54 %) 197 Déficit (82,9 %)

COMPTON DES CARBURES MINÉRAUX
(1963/1964)

SECTEURS	Sulfate de Zinc	Sulfate de Manganèse	Sulfate de Manganésium	Sulfate de Fer	Oxyde de Zinc	Pentirion Fer	NB. de pieds traités	NB. d'Agric culteurs
M.B.Zelfa	810	760	30	10	-	2	8.000	11
Mini khalled	600	700	200	-	-	-	6.000	9
Gronhalja	4100	4100	-	-	35	-	42.000	61
Soliman	885	875	-	-	-	25	9.000	15
Des Argoub	1000	1000	-	-	-	-	10.000	17
Kannaret	1077	1086	20	-	-	-	10.000	22
Soukra	400	400	-	-	-	-	4.000	8
Bornag	350	350	-	-	-	-	3.500	4
TOTAL	9.212 KG	9.271 KG	250 KG	10 KG	35 KG	27 KG	92.500 PIEDS	140 AGRICULTEURS.

- 10 -

UTILISATION DE L'ACIDE GIBBERELLIQUE
PAR CLASSEMENTS
(AVRIL 1964)

SECTEURS	COMPRIMES DE BERELEX	NOUILLANT	NOMBRE DE VERGERS	NOMBRE DE PIEDS TRAITES
N.S. Zelfe	290	9,175	39	6.250
Mini Khalled	150	3,975	21	3.160
Grouhalla	693	20,575	48	12.500
Bou Argoub	368	10,275	12	4.280
Soliman	493	13,650	30	9.860
Hammamet	154	3,700	15	2.590
Morrag	63	4,250	10	2.075
Soukra	315	11,125	23	6.300
TOTAL	2.542 comprimés	84.725 litres	173 vergers	47.015 pieds

3ème PROJET D'EQUIPEMENT DES VERGERS D'AGROUMES
ET D'ARBRES FRUITIERS AVEC LE SYSTEME D'IRRIGA-
TION GOUTTE A GOUTTE

(SITUATION AU 30/6/1984)

1/ VERGERS INSTALLES :

- Fatma Bou Seoffara - M.B.Zelfa	- 2 ha
- Faicel Khedher - M.B.Zelfa	- 2 ha
- Aicha Chebil - M.B.Zelfa	- 1 ha
- Moumen Louhichi & M.B.Zelfa	- 1 ha
- Taieb Ben Miloud Mehdi - Soliman	- 4 ha
- Abbe Feriani - Soliman	- 12,5 ha
- Tahar Atrous - Beni Khalled	- 12,5 ha
- Abdelmehab Ben Ayed - Monag	- 6 ha
	41 ha

2/ VERGERS EN COURS D'INSTALLATION (matériel livré)

- Taieb Boujebel - Beni Khalled	- 4 ha
- Radj Slimane Boujebel - Beni Khalled	- 11 ha
- Jilani Ben Amara - Beni Khalled	- 2,5 ha
- Sadok B.Aleya - M.B.Zelfa	- 8 ha
- Jamil Cheikh - M.B.Zelfa	- 2,5 ha
- Moncef Cheikh - M.B.Zelfa	- 2,5 ha
	30,5 ha

VENTES DE MATERIEL DE CUEILLETTE

SECTEURS	SECATEURS	SACS	ECHELLES
Grenhalja	200	30	2
M.B.Zelfa	125	17	3
Selima	4	-	-
Kammet	10	-	-
Bou Argoub	50	-	-
TOTAL	389	47	5

* Pour Mensel Bou Zelfa, ces quantités comportent le matériel distribué gratuitement à titre de prix aux meilleurs producteurs (40 sécateurs + 15 Sacs + 3 Echelles).

2nd PARTIE

COMMERCIALISATION

1- EVOLUTION DES REVENUES ET EMPLOIS :

La campagne 1983/84 a été marquée par une nette augmentation de production au taux de 60 % par rapport à celle de la campagne précédente.

Comme il a été souligné dans le premier chapitre production, ce mentation s'explique essentiellement par :

- Les conditions climatiques favorables qu'a connu ce secteur. La production d'agrumes 1983/84 a été de 220.000 T. contre 137.900 T. en 1982/83 et 165.000 T. en 1981/82.

La répartition de cette production a été comme suit :

- Exportation 32.000 Tonnes
- Transformation 1.000 "
- Consommation locale en frais..187.000 "

(TABLEAU I)

1/ Consommation d'agrumes en Tunisie :

La consommation intérieure des agrumes ne fait que progresser, passant de 123.000 T en 1982/83 à 188.000 T en 1983/84; soit un accroissement de :

Nous constatons que cette augmentation concerne les petits fruits pour les clémentines, 52 % pour les mandarines et 58 % pour les oranges.

Cette progression s'explique par les faits suivants :

- L'évolution du niveau de vie : la consommation de l'orange jus d'oranges est entrée dans les mœurs et se développe en plus.
- L'absence de fruits concurrentiels de Novembre à Mai.

(TABLEAU II)

2/ Marché intérieur des Agrumes :

Les tonnages commercialisés au marché de gros de Tunis durant les dernières campagnes ont été les suivants :

29.212 Tonnes	en 1980/81
30.431 "	en 1981/82
17.303 "	en 1982/83
41.536 "	en 1983/84

L'approvisionnement du marché de gros de Tunis et du marché intérieur d'agrumes a été caractérisé par l'abondance à partir du mois de Novembre (20 %).

La variété "Oranges Maltaises" représente plus que le un tiers des quantités commercialisées sur le marché local.

La commercialisation de cet article dans le marché intérieur a été tributaire de l'influence des facteurs suivants :

- Abondance de l'offre
- La qualité moyenne des agrumes, qui a souffert des intempéries
- Le pourcentage élevé d'écart de triage et de fruits de petits

EVOLUTION DES RESOURCES ET EMPLOIS DES AGRIQUES

TABL. I

En Tonnes

CHIFFRE	1973/74	1974/75	1975/76	1976/77	1977/78	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82	1982/83	1983/84
Production	107 000	131 000	162 900	160 000	1219 700	183 200	160 000	220 600	165 000	137 900	220 000
Exportation	32-756	23 264	28 129	31 005	52 772	33 114	31 066	26 689	18 144	14 958	31 660
I	30,59	17,76	17,27	19,38	24,02	18,03	19,41	12,10	10,99	10,85	14,40
- C E E	31 315	22 508	25 105	24 059	44 766	23 779	25 621	23 350	18 144	14 958	28 518
- hors C E E	1 421	756	3 024	6 946	8 026	9 334	5 445	3 339	-	-	3 141
Consommation & Transformation	74 264	101 736	134 771	128 995	166 928	150 087	128 934	193 911	146 856	122 942	188 341
I	69,41	82,24	72,73	80,62	75,98	81,97	80,59	87,90	89,01	89,16	85,61

CONSUMATION D'AGNES PAR VARIETE
TABLE II

En Tonnes

Varietes	Campagnes							Accroissement par rapport à 1982-83
	1977-78	1978-79	1979-80	1980-81	1981-82	1982-83	1983-84	
Georges Melanes	73 124	76 135	57 413	109 668	70 424	61 832	97 278	+ 58 %
Clementines	26 862	20 970	15 900	19 800	20 500	10 750	24 405	+ 128 %
Mandarine + satsumas	14 015	8 631	13 409	13 971	12 500	8 600	12 991	+ 52 %
Citrons	22 746	18 184	18 218	23 300	19 500	21 401	23 788	+ 10 %
Autres Varietes	30 105	25 967	23 996	27 152	23 932	20 159	29 878	+ 49 %
TOTAL	166 928	150 087	128 884	193 911	146 856	122 942	188 340	+ 54 %

Ainsi nous avons assisté à un sur approvisionnement du marché local par une quantité médiocre (petit calibre et écart de triage des stations de conditionnement), qui a provoqué un niveau de prix relativement bas.

- La baisse des prix par rapport à la précédente campagne a été inégale d'une variété à l'autre.

-23 % pour les "maltaises" -37% pour les "olémentines" -47% pour les "montarines" et les "citrons" -46 %.

(TABLEAU III et IV)

II. LE MARCHE EXTERIEUR :

A) Préparation de la campagne :

Dans le cadre de la préparation de la campagne d'agrumes, des réunions ont été organisées, au siège du groupement, au ministère de l'Economie Nationale à l'Union Nationale des Agriculteurs et au siège du Gouvernement de Nabeul.

Elles ont été consacrées à l'organisation du secteur, à l'examen des prévisions de production et d'exportation ainsi qu'aux dispositions prises en matière d'emballage, de fret et de transit.

Les mesures suivantes ont été prises afin d'approvisionner les exportateurs en emballages et intrants

1) Emballages

Les besoins de la campagne 1983/84 en matière d'emballage ont été estimés à 3.500.000 caisses

a) Caisse en bois

Le GIAF après de multiples démarches auprès des partenaires Yougoslaves est parvenu à signer un contrat pour l'exportation de 2.700 tonnes d'oranges maltaises, contre l'importation de 2.700.000 caisses en élément de Yougoslavie.

La répartition a été faite entre les fabricants d'emballages en bois, comme suit :

- BOTEH	1.500.000
- B O D	800.000
- B O F E B	400.000

Compte tenu de la hausse du prix du bois et de l'impact du dollars, le prix de la caisse en bois a été arrêté par les fabricants à 0,620 l'unité (contre 0,480 l'unité en 1982/83).

b) Caisse cartons :

Pour combler le déficit de la production locale, une consultation été lancée pour l'acquisition de 1.000.000 de caisses en carton.

Suite à ces consultations, une réunion a été tenue au Ministère de l'Economie Nationale et groupant les fabricants de cartons et les exportateurs, au cours de laquelle, il a été convenu d'importer 900.000 cartons et de charger les industriels locaux de fabriquer 490.000 cartons.

REALISATION AU MARCHÉ DE CROUS DE TUNIS

CAMPAGNE (1977-78) A (1983-84)

TABIEAU III

Campagne	1977/78		1978/79		1979/80		1980/81		1981/82		1982/83		1983/84	
	Q	P.M	Q	P.M	Q	P.M	Q	P.M	Q	P.M	Q	P.M	Q	P.M
0. MALTAISES ...	12 674	87,15	11 544	132 28	6 987	169,84	10 606	122,56	9 890	165,15	5 140	192,09	14 996	141,03
CLEMENTINES ...	10 430	161,17	5 052	222,53	4 653	320,11	5 887	318,78	5 474	265,50	2 943	434,27	8 825	275,96
MANDARINES ...	2 764	87,57	1 865	143,16	2 906	166,93	2 320	147,97	2 444	168,87	1 272	255,07	2 504	137,34
CITRONS ...	4 375	79,87	4 202	129,70	5 629	126,83	3 846	168,48	4 791	196,32	3 357	243,71	5 046	133,11
AUTRES AGRIQUES	9 783	-	7 433	-	7 698	-	6 853	-	8 432	-	4 918	-	10 165	-
TOTAL AGRIQUES	40 026		30 096		25 923		29 212		30 451		17 303		41 536	

ECHÉLONNEMENT DES DES QUANTITES D'AGRIQUES COMMERCIALISEES AU MARCHE DE GROS DE TUNIS

TABLEAU IV

Quantité : En tonnes

Mois	OCT.	NOV.	DEC.	JANV.	FEV.	MARS	AVRIL	MAI	JUIN	JUILLET	AOUT	SEPTEMI	TOTAL
O. MALTAISES	56	519	1 066	1 477	2 700	3 515	3 059	2 284	520	-	-	-	14 996
CLEMENTINES	123	2 813	3 710	1 468	486	173	42	10	-	-	-	-	8 825
MARGARINES	-	64	405	942	800	-271	22	-	-	-	-	-	2 504
CITRONS	251	241	243	221	256	366	414	587	870	716	499	382	5 046
AUTRES AGRICULES	48	677	1 475	1 725	1 884	1 817	1 050	715	412	238	93	33	10 165
TOTAL	478	4 114	6 899	5 833	6 126	6 142	4 587	3 594	1 802	954	592	415	41 536
1 MENSUEL	1,15	9,90	16,61	14,04	14,75	14,79	11,04	8,65	4,34	2,30	1,43	1,00	100 %

PRIX MOYENS REALISES AU MARCHE DE GROS DE TUNIS

Prix : En ml / kg

ORANGES MALTAISES	160,51	105,81	92,93	103,38	115,43	110,30	176,64	196,65	255,91	-	-	-	141,03
CLEMENTINES	374,62	265,89	220,99	358,38	447,83	316,17	202,87	265,57	-	-	-	-	275,96
MARGARINES	-	114,67	84,36	118,07	156,33	217,12	216,79	-	-	-	-	-	137,36
CITRONS	207,27	164,96	126,17	105,30	98,38	74,99	96,13	212,69	251,73	237,75	132,65	174,89	133,11

Le GIAF a été chargé par les exportateurs de procéder pour leur compte au groupage de l'importation des cartons.

Le coût final du carton importé a été de 0,500 l'unité.

2) Palettes :

Le GIAF a lancé un appel d'offres national pour l'acquisition de 20.000 palettes, un seul fabricant a présenté une offre pour 3.000 palettes uniquement.

Il a été procédé à une consultation internationale et le GIAF a été comme pour les cartons chargé par les exportateurs d'importer pour leur compte 20.000 palettes.

3) Autres produits nécessaires pour le conditionnement :

Dans le but de comprimer les frais et coûts, le GIAF a groupé les besoins en intrants et a procédé aux importations suivantes :

600 fûts	Flavosceol
200 fûts	Citrachine
50 unités	Ceriseuses
15 unités	Agraffes en fil (carton)
10.000.000 U	Agraffes (carton)
1.000.000 mètres	Feuillard plastique

4) Transports :

La répartition habituelle a été maintenue, c'est à dire un départ tous les Lundi, Mardi, Mercredi et Samedi. Le nombre des bateaux BORO mis à la disposition des exportations d'agrumes est de quatre, le chargement est planifié comme suit :

Mise à quai	Départ	Arrivée à Marseille
Vendredi	Samedi	Lundi
Dimanche	Lundi	Mercredi
Lundi	Mardi	Judi
Mardi	Mercredi	Vendredi

Une très grande perturbation a été constatée dans les départs des bateaux transportant les oranges sur Marseille.

Ces retards dans les départs ont eu pour résultat des retards dans les livraisons et par conséquent des résultats néfastes dans la commercialisation du produit surtout qu'il s'agit d'un produit périssable. Ainsi les reports des livraisons à Marseille se sont traduits par des accumulations des tonnages et des perturbations dans les circuits des ventes.

Le taux du Frêt appliqué en 1983/84 est de 170 FF/T.

5) Forfait :

Le forfait de transit négocié avec les transitaires à Marseille est passé de 140 FF/T en 82/83 à 161 FF/T en 83/84, soit une augmentation de 7%.

Le débarquement a accusé une augmentation de 9% passant de 11877/T en 1982/83 à 129 FF/T en 83/84.

B/ L'association :

1) Appréciation générale :

Sur les prévisions d'exportations de 50.000 T il n'en a été réalisé que 31.660 T pourquoi ? les raisons essentielles sont les suivantes :

1/ Les conditions climatiques défavorables (pluies excessives, grêles répétées, vents violents) qu'a connus la Tunisie durant les mois de décembre 1983 et Janvier 1984 ont causé de sérieux dégâts aux fruits.

Cette situation s'est traduite par des écarts de triage très élevés. Plus de 50 % des quantités réceptionnées par les stations de conditionnement se sont avérées impropres à l'exportation, alors que la moyenne générale des autres années varie entre 25 et 30% seulement; ce qui a réduit d'autant les quantités destinées à l'exportation (8 à 10.000 T de moins).

2/ Les événements du mois de Janvier ont perturbé le démarrage de la campagne et ont limité nos expéditions durant ce mois et nous avons perdu la consommation de 5 à 6.000 T au moins sur le marché d'exportation.

3/ Les prévisions d'exportations de 5.000 T sur les pays de l'Est en contre partie des achats à partir de ces pays (Bulgarie-Roumanie-Hongrie) n'ont pas été réalisées ni d'ailleurs aucune autre opération liée en dehors de 500 T sur l'Angleterre réalisées grâce à l'aide de la société ELLOUNOUA et 2.750 T réalisées par le GIAF avec la Yougoslavie.

4/ L'amélioration de l'aide à l'exportation, 40 Millimes portée à 70 Mill. par kg. est intervenue à la fin de la campagne (mois d'Avril 84).

En effet, si le niveau de la production de la campagne 1977/78 220.000 T a permis l'exportation de 54.000 T d'agrumes dont 48.000 T d'oranges, celui de 1983/84 estimé à 220.000 T aussi ne peut permettre l'exportation de 50.000 T à moins de considérer la consommation intérieure comme inchangée depuis cinq ans, ce qui n'est pas réaliste.

6/ Enfin, les difficultés économiques de l'Europe Occidentale, principal marché des fruits et légumes, aggravées par une offre pléthorique d'oranges fait par l'ensemble des pays producteurs du bassin méditerranéen et en particulier de l'Espagne ont fait baisser les prix à un niveau tel que malgré l'aide de 40 Millimes par kg décidée au début de la campagne et ramené à 70 Millimes le kg au début de mois d'avril n'était suffisante pour pouvoir vendre des quantités importantes sur les nouveaux marchés (R.F.A. - SUISSE - HOLLANDE etc...).

2) Déroulement de la campagne :

a) Tonnage exporté :

La campagne d'oranges saltaises 1983/84 a démarré le 31/12/83 avec une semaine d'avance par rapport à la campagne 1982/83.

Le tonnage global réalisé a été de 31.422 tonnes, contre 14.866 T en 82/83 et 18.076 T en 81/82, soit une augmentation de 111 % par rapport à 82/83 et 73 % par rapport à 81/82.

Nos exportations ont été destinées :

86,87 % au marché français

8,67 % au marché Yougoslave

1,60 % " Anglais

1,64 % " Allemand

0,86 % " Soudanien

0,96 % (Belgique, Suisse, Autriche, Suède).

Par ailleurs le tableau des échelonnements des exportations d'oranges saltaises, permet de constater en comparaison avec les campagnes antérieures.

- Une baisse accentuée de nos réalisations au mois de Janvier, due essentiellement aux événements survenus en Tunisie au courant du mois de Janvier 1984.

- Une forte augmentation de nos exportations au mois d'Avril et Mai.

(Tableau V et VI)

b) Evolution des débouchés :

La France demeure notre principal marché, puisque'elle a absorbé 86 % de nos agrumes exportés.

Encouragé par l'octroi d'une aide de 40 ml pour les exportations réalisées hors marchés traditionnels jusqu'au 30 Mars 84 de 70 ml à partir du 31 Mars 84 sur ces marchés et de 10 millimes sur le marché français à partir de cette dernière date.

Des efforts ont été fournis par les exportateurs en vue de diversifier les débouchés.

La répartition entre les marchés s'est établie comme suit :

- France 27.504 tonnes (86,87 %)

- Yougoslavie 2.746 tonnes (8,67 %)

- Autres marchés 1.410 Tonnes (4,46 %)

TOTAL : 31.660

Le tonnage réalisé sur les marchés non traditionnels ne représente que 4,46 % et ce pour les raisons suivantes :

- L'amélioration de l'aide octroyée par l'Etat aux exportateurs sur les marchés non traditionnels est intervenue en fin de campagne.

TABLEAU COMPARATIF DES EXPORTATIONS D'AGRIUMES PAR VARIÉTÉ, TOUTE DESTINATION

CAMPAGNE (1976-77) à (1983-84)

TABLEAU V

En Tonnes

Variété	1976/77		1977/78		1978/79		1979/80		1980/81		1981/82		1982/83		1983/84	
	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg	Tonnage	kg
Melle	28 867	93,101	46 976	89,021	30 245	91,391	30 287	97,441	26 311	98,581	18 076	99,631	14 868	99,401	31 422	99,24
Redeinde	335	1,07	1 341	2,54	1 195	3,60	-	-	347	1,29	40	0,34	41	0,28	111	0,35
Limousin	552	1,781	2 934	5,57	830	2,511	-	-	-	-	-	-	-	-	95	0,29
Andalous	39	0,15	93	0,18	19	0,06	567	1,83	10	0,03	-	-	-	-	3	0,01
Albanya	197	0,641	114	0,22	50	0,161	24	0,081	19	0,07	-	-	-	-	4	0,02
Almona	1 011	3,26	1 256	2,38	616	1,86	182	0,59	-	-	-	-	49	0,32	12	0,04
autres graines	4	0,011	54	0,10	138	0,421	6	0,01	7	0,021	8	0,011	-	-	11	0,04
TOTAL GRANES	31 605	100	52 772	100	33 115	100	31 066	100	26 689	100	18 144	100	14 958	100	31 660	100

EXPORTATION D'AGRIUMES PAR MOIS
.....

Campagne 1983/84
TARIKAO VI

En KG
.....

	NOVEMBRE	DECEMBRE	JANVIER	FEVRIER	MARS	AVRIL	MAI	JUIN	JUILLET	TOTAL
O. MALTAISES	-	665 730	6 284 593	7 757 012	5 350 637	7 336 716	1 027 257	-	-	31 421 745
CLEMENCELES	37 354	57 392	-	-	-	-	-	-	-	94 746
HEROCLINES	-	2 734	-	-	-	-	-	-	-	2 734
BEGONOTES	-	-	2 273	1 123	1 450	-	-	-	-	4 846
BIGERADES	-	-	620	-	730	-	-	-	-	1 350
O. DOUCES	-	-	3 441	1 800	-	-	-	-	-	5 441
CLEMONA	-	-	-	1 800	-	9 990	-	-	-	11 790
WILHELINGA	-	-	-	-	5 650	-	-	-	-	5 650
O. VALENCIA	-	-	-	-	-	-	62 760	36 955	11 195	110 910
TOTAUX	37 354	725 856	6 290 927	7 761 735	8 358 467	7 346 706	1 090 017	36 955	11 195	31 659 212
8 MENSUEL	0,11 %	2,30 %	19,88 %	24,52 %	26,41	23,21 %	3,49 %	0,12	-	100 %

ETAT DES CHARGEMENTS ORANGES MALTAISES

CAMPAGNE 1983/84

F R A N C E

TABLÉAU VII

NAVIRES	Tonnage Transporté (kg)	%		Nombre de rotation			Tonnage moyen par rotation (kg)
		Simple	Cumulé	Supé- rieur 250 Tonnes	Infé- rieur 250 Tonnes	Total	
1 NEBHANA	9 867 908	36,20	36,20	18	13	31	318 320
2 GYPTIS	8 700 450	31,92	68,12	16	7	23	378 280
3 CAP FERRAT	4 208 708	15,43	83,55	9	10	19	221 521
4 MEDJERDA	1 202 976	4,42	87,97	2	2	4	300 744
5 MARTHA	767 820	2,81	90,78	2	0	2	383 910
6 LUBERON	742 955	2,72	93,50	2	0	2	371 477
7 NORMANDIA	610 765	2,23	95,73	1	1	2	305 383
8 SAINT	551 145	2,03	97,76	0	3	3	183 715
9 GOULETTE	508 195	1,86	99,62	1	1	2	254 098
10 HABIB	84 055	0,30	99,92	0	2	2	42 027
11 CELESTA	23 400	0,08	100,00	0	1	1	23 400
TOTAUX (KG)	27 268 577	100 %	100 %	51	40	91	299 655

- L'aide octroyée par l'Etat ne couvre pas les pertes subies par l'exportateur sur les nouveaux marchés. Ces pertes sont dues essentiellement aux frais de transport supplémentaires et au niveau des prix bas sur ces destinations.

(tableau II et E)

C) Les exportateurs :

Le nombre d'exportateurs d'agrumes a été cette année de 17, identiques à celle de la campagne précédente.

- Les 6 premiers exportateurs ont réalisé plus que la moitié du tonnage global exporté.

- 15 exportateurs ont déchargé plus que 1000 tonnes

- 2 exportateurs seulement ont réalisé moins de 500 T, tonnage prescrit par l'arrêté de campagne. (tableau VIII)

3/ Marché Français :

Le marché français a été sur approvisionné aussi bien en petits fruits qu'en Oranges au cours de la campagne 1983/84.

En effet, le tonnage réceptionné en petits fruits a été de :

- 303.000 tonnes contre 264.000 Tonnes en 82/83.

Il en est de même pour les importations d'Oranges.

Les quantités importées de : NAVELINES, NAVELS et NAVELATES, sont passées de :

- 285.000 T. à 382.000 T.

Pour les MORRO, TAROCCO à autres sanguines, le tonnage a été de :

- 58.000 T contre 58.000 T l'an dernier.

Le calendrier des importations en FRANCE a été de même défavorable pour la TUNISIE.

Les Clémentines et Petits Fruits ont vu leur tonnage décroître aux mois de Novembre et Décembre pour augmenter aux mois de Janvier, Février et même Mars.

Il en a été de même pour les Oranges dont les tonnages se sont accrues à partir de Décembre et surtout pendant les mois de Février, Mars et Avril.

Cette situation n'a pas permis à la Tunisie d'atteindre les prévisions d'exportations sur ce marché soit : 40.000 Tonnes, ni de réaliser un prix permettant à l'exportateur d'avoir une marge bénéficiaire.

Toutefois, le tonnage atteint a été de : 27.300 tonnes, le plus élevé depuis 1978/79 et de 80 % supérieur à celui de la campagne 1982/83.

Le prix réalisé est tout de même valable: Fr. -3,62, comparativement à celui réalisé en 1981/82 et surtout à celui obtenu par la concurrence :

- + 0,80 par rapport à l'ESPAGNE à au MAROC.

- + 2,00 supérieures aux prix de l'Italie.

.. / ..

EXPORTATION D'AGRIUMES PAR VARIETE ET PAR EXPORTATEUR
.....

Campagne 1983/84
TABLEAU VIII

	O. MALTAISES	ORANGES VALENCIA	ORANGES DOUCES	CLEMEN- TINES	MANDA- RINES	BEDJA- NOTES	SIGABA- DES	WIL- KIMOS	CITRONS	TOTAL (KG)	S	C
SOCIETE NAMAGA FRERES	3 478 641	4 590	-	26 979	-	-	-	-	-	3 510 210	11,09	11,09
SOCIETE BOUBEL ET CIE	3 201 079	15 845	2 930	-	-	3 706	670	5 650	-	3 229 830	10,21	21,30
SOCIETE MAZI FRERES	2 868 700	-	-	-	-	-	-	-	-	2 868 700	9,06	30,36
S I C O P R I M	2 516 756	2 000	-	-	-	-	-	-	-	2 518 756	7,96	36,37
SOCIETE SLIM	2 536 982	21 105	-	-	-	-	-	-	-	2 558 087	8,09	46,41
S C A A N	2 160 527	-	-	-	-	-	-	-	-	2 160 527	6,83	53,24
A. MARJONI	2 104 918	-	2 511	-	-	-	-	-	-	2 107 429	6,66	59,90
SOCIETE SOUFI	2 016 188	-	-	-	-	-	-	-	-	2 016 188	6,36	66,26
C E P A	1 958 431	-	-	-	-	-	730	-	9 990	1 959 151	6,22	72,48
FRANCIERIE MARINET	1 680 991	-	-	-	-	-	-	-	-	1 680 991	5,31	77,79
SOCIETE AGRIUMES DU GOLFE	1 470 279	-	-	67 767	2 734	1 140	-	-	-	1 541 920	4,87	82,66
C O S A B	1 369 503	-	-	-	-	-	-	-	-	1 369 503	4,32	86,98
S O G E F	1 338 296	-	-	-	-	-	-	-	-	1 338 296	4,23	91,21
O.T.D.	1 049 226	67 370	-	-	-	-	-	-	1 800	1 118 396	3,53	94,74
SOCIETE ETIMMAR	1 056 461	-	-	-	-	-	-	-	-	1 056 461	3,33	98,07
C O S A S	439 398	-	-	-	-	-	-	-	-	439 398	1,38	99,45
S A N A	145 241	-	-	-	-	-	-	-	-	145 241	0,45	99,90
BRIZAMITA	30 128	-	-	-	-	-	-	-	-	30 128	0,10	100,1
TOTAUX	131 421 745	110 910	5 441	94 746	2 734	4 846	1 350	5 650	11 790	131 659 212	100,1	100,1
PERCENTAGE	99,74	0,35	0,02	0,07	0,01	0,02	0,01	0,02	0,04	100,1		

REALISATION PAR DESTINATION

Campagne 1983/84

(Eu kg)

TABLEAU IX

	Oranges Maltaises	Clémentines	Mandarines	Citrons	Autres Agrumes	Total
France	27 268 577	94 746	2 734	9 990	128 197	27 504 244
Yougoslavie .	2 746 115	-	-	-	-	2 746 115
A. Saoudite .	271 965	-	-	1 800	-	273 765
Angleterre ..	507 512	-	-	-	-	507 512
R. F.A.....	330 328	-	-	-	-	330 328
Hollande	164 902	-	-	-	-	164 902
Suisse	121 610	-	-	-	-	121 610
Autriche	5 300	-	-	-	-	5 300
Suède	5 436	-	-	-	-	5 436
TOTAUX (KG)	31 421 745	94 746	2 734	11 790	128 197	31 659 212

EVOLUTIONS DES DEBOUCHES

DE 1980/81 à 1983/84

En Tonnes

TABLÉAU X

Pays	Variétés	Oranges Maltaises	Clémentines	Mandarinnes	Citrons	Autres Variétés	Totaux
FRANCE	1980/81	22 954	-	10	-	367	23 331
	1981/82	17 955	-	-	-	68	18 023
	1982/83	14 868	-	-	49	41	14 958
	1983/84	27 269	95	3	10	128	27 505
YUGOSLAVIE	1980/81	1 570	-	-	-	-	1 570
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	2 746	-	-	-	-	2 746
A. SAOUDITE	1980/81	-	-	-	-	-	-
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	272	-	-	2	-	274
HONGRIE	1980/81	1 669	-	-	-	-	1 669
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	-	-	-	-	-	-
ANGLETERRE	1980/81	-	-	-	-	-	-
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	508	-	-	-	-	508
R. F. A.	1980/81	20	-	-	-	-	20
	1981/82	25	-	-	-	-	25
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	330	-	-	-	-	330
HOLLANDE	1980/81	-	-	-	-	-	-
	1981/82	96	-	-	-	-	96
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	165	-	-	-	-	165
SUISSE	1980/81	-	-	-	-	-	-
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	122	-	-	-	-	122
AUTRES PAYS	1980/81	99 (Malles)	-	-	-	-	99
	1981/82	-	-	-	-	-	-
	1982/83	-	-	-	-	-	-
	1983/84	10 (5 Suède et 5 Autriche)	-	-	-	-	10
TOTALS (En Tonnes)	1980/81	26 312	-	10	-	367	26 689
	1981/82	18 076	-	-	-	68	18 144
	1982/83	14 868	-	-	49	41	14 958
	1983/84	31 422	95	3	12	128	31 660

Ces réalisations de tonnage et de prix de la Tunisie ont été atteintes malgré la qualité gustative moyenne de la Maltaise cette campagne et surtout, malgré sa mauvaise tenue.

En effet, dès le début de la campagne les avaries ont été trop importantes en raison de la fragilité du produit, du mauvais conditionnement de certaines marques et des perturbations connues au niveau du transport.

Cette déficience qualitative a eu une conséquence très grave sur le comportement des acheteurs surtout que le prix de démarrage (4,50 pour le cal. 75/80) a été fixé au niveau du prix de 1982/83, et ce, malgré l'importance du tonnage prévu.

Donc, ce niveau de prix devrait nous permettre de maintenir l'image de marque qui a caractérisé l'Orange Maltaise, qualité gustative et tenue en 1982/83, d'une part, d'autre part, couvrir le prix de revient du produit.

Ce prix de démarrage n'a pu être maintenu et à partir de la semaine du 16 au 22 Janvier, nous avons assisté à une baisse importante du prix des Oranges Maltaises et des Agrumes de toutes origines.

A/ Titre d'exemple : Oranges

Provenances	Prix semaine 2/8 Janvier	Prix semaine 16/22 Janvier
ESPAGNE	!..... 295	!..... 264
MAROC	!..... 250	!..... 219
TUNISIE	!..... 414	!..... 305
ITALIE	!..... 250	!..... 175
GRECE	!..... 170	!..... 150

Cette dégradation du marché nous a conduit à stocker plus de 500 Tonnes d'Oranges en frigo, à réduire les tonnages devant être expédiés sur le marché français, et ce, jusqu'à la mi-février où les prix se sont légèrement améliorés, de ce fait, les tonnages ont repris à un rythme de 1400/1500 T // Semaine.

Les prix se sont maintenus au niveau de frs 3,52, en moyenne, mais avec une légère augmentation des tonnages au mois de mars : 1900 T/Semaine.

Au cours de ce mois, les prix n'ont pu être reffermés en raison des faibles arrivages d'Oranges.

25.000 T/semaine en moyenne contre 20.000 T. l'an dernier de toute la campagne.

Il a fallu attendre la seconde semaine d'avril pour pouvoir atteindre nouveau le prix de frs 4,14 réalisé la première semaine de janvier et ce, au niveau de prix très bas des ventes d'Oranges de la concurrence.

A titre d'exemple :

- Tunisie	414
- Espagne	234
- Maroc	255
- Israël	259
- Italie	160
- Chypre	190

Ce niveau de prix nous a permis d'écouler 7.300 T courant avril.

Le tonnage expédié durant le mois de Mai a été de : 1000 T, au prix de FRF - 4,50, en moyenne.

Il est à signaler qu'au cours des mois d'avril et mai, la qualité aussi bien gustative que la tenue du produit, ont été nettement meilleures que tout au long de la campagne malgré la maturité avancée du fruit ce qui a donné à nouveau une certaine confiance aux clients de la maltaise. (tableau XII)

Vente à la commission en dehors de la place de Marseille :

La vente à la commission en dehors de la place de Marseille a porté essentiellement sur le marché de Paris 900 Tonnes environ et celui de Lyon 100 Tonnes environ.

Ces quantités réalisées cette année ont été supérieures à celles de la campagne écoulée.

Paris	900 T
Lyon	370 T
Rouen	40 T
Lille	30 T

4/ Autres marchés

Grâce à des efforts soutenus, le GIAF est parvenu à réaliser trois contrats.

a) Marché Yougoslave :

Le GIAF est parvenu après de multiples démarches à réaliser un contrat avec la Yougoslavie pour l'exportation de 2.750 tonnes d'oranges maltaises, dans le cadre d'une importation de bois d'emballage pour les oranges.

Ce contrat a été réalisé en 5 expéditions réparties comme suit :

24 Janvier 1984	566.128
31 " "	585.068
7 Février 1984	547.774
21 " "	501.863

TOTAL : 2.746.115

EXPORTATION D'ORANGES MALTAISES PAR SEMAINE SUR LE MARCHÉ FRANÇAIS

TABLEAU XII

Campagne Semaines	1981/1982		1982/1983		1983/1984	
	Tonnage	%	Tonnage	%	Tonnage	%
Du 2-1 au 8-1	-	-	-	-	1 575 400	5,77
Du 9-1 au 15-1	1 242 625	6,93	854 375	5,75	1 263 561	4,63
Du 16-1 au 22-1	1 351 832	7,53	1 777 339	11,93	2 005 506	7,35
Du 23-1 au 29-1	1 242 382	6,92	900 156	6,05	364 465	1,34
Du 30-1 au 5-2	2 013 043	11,22	483 842	3,25	496 740	1,82
Du 6-2 au 12-2	1 098 648	6,12	914 202	6,15	819 236	3,00
Du 13-2 au 19-2	588 625	2,17	1 287 687	8,66	1 242 106	4,56
Du 20-2 au 26-2	561 315	3,13	1 386 592	9,33	1 439 933	5,20
Du 27-2 au 4-3	1 052 980	5,87	1 408 312	9,47	2 175 145	7,97
Du 5-3 au 11-3	2 007 662	11,18	1 131 687	7,61	1 623 465	5,95
Du 12-3 au 18-3	1 981 506	11,03	1 369 451	9,21	1 904 271	6,98
Du 19-3 au 25-3	1 294 061	7,20	1 458 098	9,81	2 012 920	7,36
DU 26-3 au 1-4	1 189 142	6,62	673 930	4,53	1 659 853	6,09
Du 2-4 au 8-4	848 505	4,72	589 143	3,96	1 497 415	5,50
Du 9-4 au 15-4	632 962	3,52	480 209	3,23	1 640 198	6,02
Du 16-4 au 22-4	534 228	2,97	140 225	0,94	1 866 120	6,84
Du 23-4 au 29-4	515 887	2,87	12 732	0,09	1 887 164	6,93
Du 30-4 au 6-5	-	-	-	-	847 752	3,11
Du 7-5 au 13-5	-	-	-	-	416 697	1,53
Du 14-5 au 20-5	-	-	-	-	380 823	1,40
Du 21-5 au 27-5	-	-	-	-	95 377	0,35
Du 28-5 au 3-6	-	-	-	-	54 330	0,20
TOTAUX	17 955 401	100 %	14 867 980	100 %	27 268 577	100 %

ECHÉLONNEMENT DES EXPORTATIONS D'ORANGES MALTAISES
.....

TOUTE DESTINATION
.....
TABLEAU XI

Q : En Tonnes

Campagnes	Mois	DECEMBRE	JANVIER	FEBVIER	MARS	AVRIL	MAI	TOTAL
1975-76	Q	634 2,43	6 990 26,83	5 159 19,40	7 822 30,02	4 000 15,35	1 449 5,56	26 054 100 %
1976-77	Q	1 501 5,21	7 418 25,73	8 261 28,66	7 376 25,59	4 080 14,01	191 0,66	28 867 100 %
1977-78	Q	1 669 3,55	11 244 23,94	13 337 26,13	11 847 25,82	9 445 20,53	1 234 2,63	46 976 100 %
1978-79	Q	4 185 13,82	6 687 28,71	5 793 19,15	5 903 19,51	4 894 16,17	801 2,64	30 265 100 %
1979-80	Q	1 507 4,98	8 731 28,83	7 024 23,19	10 374 34,25	2 651 8,75	-	30 287 100 %
1980-81	Q	1 601 6,08	4 042 15,36	6 302 24,71	6 742 25,63	6 657 25,30	768 2,92	26 312 100 %
1981-82	Q	-	5 154 28,51	3 160 17,48	6 996 38,70	2 766 15,31	-	18 076 100 %
1982-83	Q	-	3 652 25,91	4 527 30,45	5 267 35,43	1 222 8,21	-	14 666 100 %
1983-84	Q	666 2,11	6 284 20,00	7 757 24,69	8 351 26,58	7 337 23,35	1 027 3,27	31 422 100 %

PRIX MOYEN "ORANGES MALTAISES" PAR CALIBRE
.....

PLACE DE MARSVILLE
.....
TABLEAU XII

EN F.F./QUINTAL
.....

CALIBRES	EMBALLAGE	CAL. 63	CAL. 75/88	CAL. 100	CAL. 108	CAL. 126	CAL. 144/162	PRIX MOY- EN REEL
1978 - 1979								
1 Calibre	125,89 0,64	235,80 2,53	293,46 35,60	261,37 23,49	232,92 16,17	206,79 13,97	165,83 7,60	250,09
1979 / 1980								
1 Calibre	152,72 0,84	296,20 3,71	325,71 43,68	298,29 19,87	279,45 17,38	259,69 10,58	250,75 3,94	298,94
1980 / 1981								
1 Calibre	155,46 0,62	323,19 1,30	345,95 24,75	326,31 19,54	290,26 23,48	232,51 20,00	180,02 10,14	292,52
1981 / 1982								
1 Calibre	176,62 0,96	349,36 1,76	386,69 39,47	355,77 21,46	327,84 19,57	279,58 14,75	222,55 2,03	346,14
1982 / 1983								
1 Calibre	265,78 0,75	563,10 2,55	585,13 37,31	542,20 21,77	499,84 21,66	472,13 12,17	482,78 3,79	536,58
1983 / 1984								
1 Calibre	183,34 0,60	354,85 3,32	400,57 48,32	349,15 23,18	316,98 16,69	286,01 7,31	272,84 0,58	342,15

Le transport a été assuré par le bateau tunisien S/S Coulette affecté par le CIAP à la C.T.H.

Il est à noter que ce marché est considéré comme traditionnel et ne bénéficie pas de l'aide de l'Etat.

b) Marché Anglais :

Le contrat conclu avec le partenaire anglais, avec l'aide de la société Elouhoum porte sur 400 Tonnes, qui ont été réalisées dans de bonnes conditions.

Certains exportateurs ont fait quelques essais portant sur 100 Tonnes.

c) Marché Saoudien :

Une première expérience portant sur 274 Tonnes, a été faite sur l'Arabie Saoudite avec l'entreprise charbatiy grosse exportatrice de fruits et légumes.

Cet essai nous a permis de tirer les renseignements suivants :

a) Temps de l'Orange Maltaise :

En effet malgré le délai de route très important enregistré (10 jours), et un entreposage frigo dans les divers dépôts de l'acheteur en Arabie Saoudite (1 mois environ), l'orange maltaise a très bien résisté, ceci s'explique par les soins portés lors de cette opération dans le conditionnement et le traitement des produits de conservation et les calibres expédiés.

a) Prix réalisés : Le moyen des ventes brutes réalisées en Arabie Saoudite a été de 341 Millimes le kg, (contre 310 Mil/kg réalisé en France à la même période).

a) Les frais engagés de bord-Tunis au consommateur Saoudien s'élèvent à 171 dl, dont 98 dl de fret maritime.

Ce qui représente une recette bord Tunis de 170 dl/kg. Il est utile de remarquer que les frais de mise à 703 en Tunisie se sont élevés à 20.000 la tonne environ.

La recette nette de l'exportateur est de 150.000 /tonne alors que le coût moyen s'élève à 240 D/T environ.

1) L'Orange Maltaise conditionnée dans des conditions normales peut atteindre des destinations lointaines dans de bonnes conditions.

2) Les frais d'approche de marchés lointains sont trop élevés pour être supportés par un produit pauvre comme l'Orange.

CONCLUSION :

La campagne d'agrumes 1993/94 a été caractérisée par un sur-approvisionnement du marché local et par un tonnage inférieur aux prévisions d'exportation mais supérieur à nos réalisations depuis 1978/79.

.. / ..

Le transport a été assuré par le bateau Tunisien S/S Goulette affecté par le CIAP à la C.T.E.

Il est à noter que ce marché est considéré comme traditionnel et ne bénéficie pas de l'aide de l'Etat.

b) Marché Anglais :

Le contrat conclu avec le partenaire Anglais, avec l'aide de la société Ellouhem porte sur 400 Tonnes, qui ont été réalisées dans de bonnes conditions.

Certains exportateurs ont fait quelques essais portant sur 100 Tonnes.

c) Marché Saoudien :

Une première expérience portant sur 274 Tonnes, a été faite sur l'Arabie Saoudite avec l'entreprise charbatly grosse exportatrice de fruits et légumes.

Cet essai nous a permis de tirer les renseignements suivants :

1) Temps de l'Orange Maltaise :

En effet malgré le délai de route très important enregistré (10 jours) et un entreposage frigo dans les divers dépôts de l'acheteur en Arabie Saoudite (1 mois environ), l'orange maltaise a très bien résisté, ceci s'explique par les soins portés lors de cette opération dans le conditionnement et le traitement des produits de conservation et les calibres expédiés.

2) Prix réalisés : La moyenne des ventes brutes réalisées en Arabie Saoudite a été de 341 Millimes le kg, (contre 310 Mill/kg réalisé en France à la même période).

a) Les frais engagés de bord-Tunis au consommateur Saoudien s'élèvent à 171 ml, dont 98 ml de fret maritime.

Ce qui représente une recette bord Tunis de 170 ml/kg. Il est utile de remarquer que les frais de mise à 203 en Tunisie se sont élevés à 20.000 la tonne environ.

La recette nette de l'exportateur est de 150.000 /tonne alors que le coût moyen s'élève à 240 D/T environ.

1) L'Orange Maltaise conditionnée dans des conditions normales peut atteindre des destinations lointaines dans de bonnes conditions.

2) Les frais d'approche de marchés lointains sont trop élevés pour être supportés par un produit pauvre comme l'orange.

C O N C L U S I O N :

La campagne d'agrumes 1983/84 a été caractérisée par un sur-approvisionnement du marché local et par un tonnage inférieur aux prévisions d'exportation mais supérieur à nos réalisations depuis 1978/79.

.. / ..

Le transport a été assuré par le bateau Tunisien S/S Coulette affecté par le CIAP à la C.T.N.

Il est à noter que ce marché est considéré comme traditionnel et ne bénéficie pas de l'aide de l'Etat.

b) Marché Anglais :

Le contrat conclu avec le partenaire Anglais, avec l'aide de la société Ellouhoum porte sur 400 Tonnes, qui ont été réalisées dans de bonnes conditions.

Certains exportateurs ont fait quelques essais portant sur 100 Tonnes.

c) Marché Saoudien :

Une première expérience portant sur 274 Tonnes, a été faite sur l'Arabie Saoudite avec l'entreprise charbatly grosse exportatrice de fruits et légumes.

Cet essai nous a permis de tirer les renseignements suivants :

1) Temps de l'Orange Maltaise :

En effet malgré le délai de route très important enregistré (10 jours), et un entreposage frigo dans les divers dépôts de l'acheteur en Arabie Saoudite (1 mois environ), l'orange maltaise a très bien résisté, ceci s'explique par les soins portés lors de cette opération dans le conditionnement et le traitement des produits de conservation et les calibres expédiés.

2) Prix réalisés : Le moyen des ventes brutes réalisées en Arabie Saoudite a été de 341 Millimes le kg, (contre 310 Mill/kg réalisé en France à la même période).

a) Les frais engagés de bord-Tunis au consommateur Saoudien s'élèvent à 171 ml, dont 96 ml de fret maritime.

Ce qui représente une recette bord Tunis de 170 ml/kg. Il est utile de remarquer que les frais de mise à 70° en Tunisie se sont élevés à 20.000 la tonne environ.

La recette nette de l'exportateur est de 150.000 /tonne alors que le coût moyen s'élève à 240 D/T environ.

1) L'Orange Maltaise conditionnée dans des conditions normales peut atteindre des destinations lointaines dans de bonnes conditions.

2) Les frais d'approche de marchés lointains sont trop élevés pour être supportés par un produit pauvre comme l'Orange.

CONCLUSION :

La campagne d'agrumes 1983/84 a été caractérisée par un sur-approvisionnement du marché local et par un tonnage inférieur aux prévisions d'exportation mais supérieur à nos réalisations depuis 1978/79.

.. / ..

- Le prix obtenu est de loin inférieur au prix réalisé l'année dernière, mais nettement supérieur au prix de la concurrence.

- La tenue de la Maltaise a été très moyenne voire même laissant à désirer surtout pour ce qui concerne les mois de Janvier - Février et Mars.

- La perturbation des rotations de navires n'a pas été de nature à faciliter l'écoulement ni à ménager la tenue du produit.

- La prime accordée aux exportations sur les nouveaux marchés s'est avérée insuffisante au début de la campagne.

RECOMMANDATIONS :

- TRANSPORT :

Il est indispensable que le problème du transport soit résolu aussi bien au niveau du retard des navires et des perturbations dans les notations qu'au niveau de la casse et de la lenteur de débarquement du produit.

- DEROUCHES :

Sur le marché français :

Il est nécessaire, compte tenu de l'évolution des tonnages, de fournir un effort pour atteindre certaines régions de ce marché encore mal desservies en Oranges Maltaises, et ce, en raison des prix bas obtenus dans ces dites régions à défaut d'une connaissance parfaite du produit.

- RECHERCHE DE NOUVEAUX DEROUCHES :

Afin d'améliorer nos réalisations sur le Marché Français et d'ajuster l'offre à la demande surtout pendant les mois de Janvier et Février, et essentiellement en petite calibres, il serait souhaitable d'exporter une partie de notre tonnage sur d'autres destinations que le Marché Français, de préférence hors d'Europe Occidentale par la réalisation d'opérations liées avec les pays de l'Est en particulier.

PUBLICITE :

Réitérons encore une fois comme nous l'avons fait au cours des deux années précédentes, la nécessité de plus en plus urgente d'organiser des campagnes publicitaires pour nos Oranges Maltaises afin de permettre d'accroître l'aire de marché jusqu'à présent réduite pour notre produit.

FIN

48

VUES